|  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- |
| itu_logo | **Международный союз электросвязи**  **Бюро стандартизации электросвязи** | |  |
|  | |  | |

Женева, 18 мая 2015 года

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| Осн.: | **Циркуляр 153 БСЭ** COM 2/JZ | – Администрациям Государств – Членов Союза |
| Тел.: Факс: Эл. почта: | +41 22 730 5855 +41 22 730 5853 [tsbsg2@itu.int](mailto:tsbsg2@itu.int) | **Копии**:  – Членам Сектора МСЭ-Т  – Ассоциированным членам МСЭ-Т  – Академическим организациям − Членам МСЭ‑Т  – Председателю и заместителям председателя 2-й Исследовательской комиссии  – Директору Бюро развития электросвязи  – Директору Бюро радиосвязи |
|  |  | |
| Предмет: | **Собрание 2-й Исследовательской комиссии с целью утверждения проекта новой Рекомендации МСЭ-T Е.108 в соответствии с положениями раздела 9 Резолюции 1 (Дубай, 2012 г.) ВАСЭ**  **Женева, 29 января 2016 года** | |

Уважаемая госпожа,  
уважаемый господин,

1 По просьбе председателя 2‑й Исследовательской комиссии(*Эксплуатационные аспекты предоставления услуг и управления электросвязью*) имею честь сообщить вам, что указанная Исследовательская комиссия, собрание которой состоится 20–29 января 2016 года, намеревается применить для утверждения вышеупомянутого проекта новой Рекомендации процедуру, описанную в разделе 9 Резолюции 1 (Дубай, 2012 г.) ВАСЭ.

2 Название, краткое изложение предлагаемого к утверждению проекта новой Рекомендации и указание на место его размещения содержатся в **Приложении 1**.

3 Просим все Государства – Члены МСЭ, Членов Секторов, Ассоциированных членов и Академические организации – Членов МСЭ, располагающие информацией о принадлежащих им или другим сторонам патентах, которые могут полностью либо частично охватывать элементы проекта новой Рекомендации, предлагаемого к утверждению, сообщить об этом БСЭ в соответствии с общей патентной политикой для МСЭ‑Т/МСЭ‑R/ИСО/МЭК.

Имеющаяся патентная информация доступна в онлайновом режиме на веб-сайте МСЭ-Т ([www.itu.int/ITU-T/ipr/](http://www.itu.int/itu-t/ipr/)).

4 Учитывая положения раздела 9 Резолюции 1, буду благодарен за направленную в мой адрес до **8 января 2016 года** 2400 UTC информацию о том, дает ли ваша администрация полномочия 2‑й Исследовательской комиссии рассмотреть на своем собранииуказанный проект новой Рекомендации на предмет его утверждения.

Если какие-либо Государства-Члены сочтут, что не следует осуществлять рассмотрение на предмет утверждения, им необходимо сообщить о причинах такого неодобрения и указать, какие возможные изменения могли бы способствовать дальнейшему рассмотрению и утверждению указанного проекта новой Рекомендации.

5 В случае если 70% или более Государств-Членов в своих ответах выскажутся за рассмотрение на собрании Исследовательской комиссии указанных новых Рекомендаций на предмет их утверждения, одно пленарное заседание **29 января 2016 года** будет отведено для применения процедуры утверждения.

В связи с этим предлагаю вашей администрации направить на собрание своего представителя. **Администрациям Государств – Членов Союза** предлагается сообщить фамилии глав их делегаций. Если ваша администрация желает быть представленной на собрании признанной эксплуатационной организацией, научной или промышленной организацией либо иным объединением, занимающимся вопросами электросвязи, то в соответствии с п. 239 Статьи 19 Конвенции МСЭ необходимо должным образом сообщить об этом Директору БСЭ.

6 Повестка дня и вся соответствующая информация, касающаяся собрания 2‑й Исследовательской комиссии, будут предоставлены в Коллективном письме 5/2.

7 После собрания Директор БСЭ в циркулярном письме уведомит о принятом по данной Рекомендации решении. Эта информация будет также опубликована в Оперативном бюллетене МСЭ.

С уважением,

Чхе Суб Ли  
Директор Бюро  
стандартизации электросвязи

**Приложение**: 1

ПРИЛОЖЕНИЕ 1  
(к Циркуляру 153 БСЭ)

Резюме текста проекта новой Рекомендации МСЭ-T Е.108 (ex E.RDR-MMS)   
и указание на место его размещения

Проект новой Рекомендации МСЭ-T Е.108  
([COM 2 – R 14](http://www.itu.int/md/T13-SG02-R-0014))

Требования к услуге передачи сообщений на основе подвижной связи в условиях оказания помощи при бедствиях

Резюме

В Рекомендации МСЭ-T E.108 описаны требования к услуге передачи сообщений на основе подвижной связи в условиях оказания помощи при бедствиях. Средства связи в период сразу после бедствия, как правило, перегружены, так как большое число пользователей пытаются установить контакт с друзьями и родственниками, для того чтобы понять, находятся ли в безопасности люди, которых могло затронуть бедствие. В результате этого установить связь зачастую не удается. Назначение услуги передачи сообщений о бедствии заключается в предоставлении альтернативного метода передачи информации об уровне безопасности. Представлены два метода. Первый – система передачи сообщений на основе текста, второй – система передачи текста на основе голоса.

\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_